## BPOBEHL C BEKOM

## Интернационализм и жудожественное сознание писателя

давшая подлинно интернациональные отношения между народами, сделавшая возможным глубоко внутреннее единство советских литера-

«Каждая литература, стремящаяся к прогрессу, -- совершенно справедливо пи-Чингиз Айтматов. полжна судить себя максимальнейшими критериями. Только так можно рассчитывать на преодоление замкну-TOCTH И провинциализма, только ориентиры мировой литературы должны быть мерилом профессионального мастерства». Для Ч. Айтматова таким высоким критерием и «духовной опорой» была, есть и остается, прежде всего, русская литература с ее богатейшими художественными традициями.

Есть разный уровень приотносится к тем, кому сча- дожественный стливо было суждено языковым потенциалом, подарившим миру бессмертные подлинно национальные про- Чингиз изведения. Художественное мышление писателя основытолько на структуре и потен-

условие расцвета худо- особенности того языка, пожественной культуры киргиз- средством которого писатель циональный «орнамент». ского народа — ленинская осуществляет свой творченациональная политика, соз- ский замысел. Таким образом, художественная реалиидейно-эстетической зация проблемы производится как бы на стыке двух языков.

Интернационализм, по глубокому убеждению Ч. Айтматова, это, прежде всего, взаимопомощь и взаимодействие художественных культур малых и больших народов. Говоря, например, об освоении эстетического опы-М. Шолохова новописьменными литературами, Ч. Айтматов отмечает: молодые литературы, возникшие XIX-XX веках, долго переживали (а иные и по сей день переживают) период инфантилизма. Этот период мозатянуться однако, очень наполго. ибо литералегко создает илтурщина люзию развития литературы.

И тот факт, что живы еще частности к русской литера- инфантильность и описательтуре, разная глубина пости- ность в современной киржения ее философской, жиз- гизской советской литератуненной и художественной ос- ре, еще раз свидетельствует новы. Ч. Айтматов, пожалуй, о том, что современный хупроцесс не не во всех своих звеньях равтолько приблизиться к про- номерен, что в отдельных сторам этой великой художе- своих моментах он все еще ственной культуры, но и, ов- нередко замыкается в веркладев мощным духовным и гах национальной ограниченности.

Говоря о той творческой творения Пушкина и Толсто- радости, которую принесла го, вернуться к своему род- писателю работа над повеному очагу, чтобы создать стью «Прощай, Гульсары!», Айтматов «Лично мне повесть эта дорога тем, что в ней, как я вается в данном случае не думаю, мне удалось нарисовать картину современной

ГЛАВНОЕ и решающее ции родного языка, но и на национальной жизни. Я стремился воспроизвести не напоставить существенные проблемы национального бытия, проникнуть в социальные конфликты и противоречия». Весьма показательный пример в этой связи — великолепная сцена скачек из повести «Прощай, Гульсары!» Скачки эти воспеваются автором не ради экзотики, не ради самих скачек. В них -с предельной художественной емкостью раскрывается душа самого Танабая, его неуемная жизненная сила и целеустремленность. Вот почему здесь национальный «орнамент» имеет не узко местный, локальный характер, а приобретает глубоко общечеловеческий смысл, органически становясь своеобразным камертоном нравственно-философской концепции пове-

Когда речь идет о самобытности, самостоятельности национального искусства условиях новописьменных литератур, то надо всегда иметь виду, что фольклорная традиция не помеха, не барьбольшого писателя, ер для если у него ясная и четкая идейно-эстетическая позиция по отношению и к своему родному фольклору, и мировому, если он в полную меру таланта владеет всей суммой художественных средств приемов, позволяющих высить произведение до современного художественного уровня.

> к. АСАНАЛИЕВ. кандидат филологических наук.